

## RS75/RS62 WAVE SPRING

Replacement Wave Spring for your Riflespeed Gas Control. Made in the USA from 17-7 Stainless Steel. If you keep spare parts on hand for repairs then add a couple of these to your kit. Also available as part of the Riflespeed Rebuild Kit.



### Attributes

- Name: RS75/RS62 WAVE SPRING
- Manufacturer: RIFLESPEED
- Product no.: 100050273
- Mfr. No.: US0116
- Delivery weight: 0.136kg
- Shipping width: 108mm
- Shipping length: 159mm

### Item details

Made in USA

# Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für die RS75/RS62 Wellenfeder](#)
- [English: RS75/RS62 Wave Spring Safety Instruction Guide](#)
- [Français: Guide de sécurité pour le ressort ondulé RS75/RS62 Riflespeed](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per la Molla a Onda RS75/RS62 Riflespeed](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa Produktu](#)
- [Suomi: RS75/RS62 WAVE SPRING Käyttöohjeet ja Turvallisuusohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för RS75/RS62 Wave Spring](#)

# Sicherheitshinweise für die RS75/RS62 Wellenfeder

## Einführung

Vielen Dank, dass du dich für die RS75/RS62 Wellenfeder von Riflespeed entschieden hast. Dieses Produkt wurde entwickelt, um die Leistung deiner RiflespeedGaskontrolle zu verbessern. Bitte lies diese Sicherheitshinweise sorgfältig durch, um sicherzustellen, dass du das Produkt sicher und effektiv nutzt.

## Allgemeine Sicherheitshinweise

- Stelle sicher, dass du die Wellenfeder nur für den vorgesehenen Zweck verwendest.
- Halte das Produkt und alle Teile außerhalb der Reichweite von Kindern.
- Überprüfe regelmäßig auf Anzeichen von Beschädigungen oder Abnutzung.
- Verwende die Wellenfeder nicht, wenn sie beschädigt oder defekt ist.
- Bewahre die Wellenfeder an einem trockenen, kühlen Ort auf, um Korrosion zu vermeiden.

## Besondere Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- Achte darauf, dass du beim Umgang mit der Wellenfeder geeignete Schutzausrüstung trägst, wie z.B. Schutzbrille und Handschuhe.
- Vermeide es, die Wellenfeder zu überdehnen oder unsachgemäß zu installieren, um Verletzungen zu vermeiden.
- Lese die Bedienungsanleitung deiner Gaskontrolle, um sicherzustellen, dass die Wellenfeder korrekt integriert wird.
- Teste die Funktionalität der Wellenfeder in einer sicheren Umgebung, bevor du sie in einer aktiven Situation verwendest.

## Anweisungen zur Installation und Nutzung

### 1. Vorbereitung

- Stelle sicher, dass du alle benötigten Werkzeuge zur Hand hast.
- Reinige den Bereich, in dem die Wellenfeder installiert wird, um Schmutz und Ablagerungen zu entfernen.

### 2. Installation

- Entferne die alte Wellenfeder vorsichtig aus der Gaskontrolle.
- Setze die neue RS75/RS62 Wellenfeder in die vorgesehene Halterung ein.
- Stelle sicher, dass die Wellenfeder fest und sicher sitzt, ohne übermäßigen Druck auszuüben.

### 3. Nutzung

- Überprüfe die Funktion der Gaskontrolle, um sicherzustellen, dass die Wellenfeder korrekt funktioniert.
- Achte darauf, dass du die Wellenfeder nicht überlastest, um Schäden zu vermeiden.

## Entsorgungsanweisungen

- Entsorge die Wellenfeder gemäß den örtlichen Vorschriften für Metallabfälle.
- Stelle sicher, dass die Wellenfeder nicht in die Umwelt gelangt, indem du sie in einem geeigneten Recyclingbehälter abgibst.

## Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder Unterstützung wende dich bitte an den Kundenservice von Riflespeed. Es ist wichtig, dass du bei Fragen oder Bedenken bezüglich der Sicherheit des Produkts nicht zögerst, Hilfe in Anspruch zu nehmen.

Diese Sicherheitshinweise wurden erstellt, um dir eine sichere und effektive Nutzung der RS75/RS62 Wellenfeder zu ermöglichen. Bitte halte dich an alle Anweisungen und Hinweise, um deine Sicherheit und die Sicherheit anderer zu gewährleisten.

# RS75/RS62 Wave Spring Safety Instruction Guide

## Introduction

Thank you for choosing the RS75/RS62 Wave Spring, a highquality replacement part for your Riflespeed Gas Control. This guide provides essential safety instructions and guidelines to ensure safe usage and maintenance of the product. Please read this document carefully before installation and use.

## General Safety Guidelines

- Ensure the product is used only for its intended purpose.
- Keep the wave spring and all associated components out of reach of children.
- Regularly inspect the wave spring for any signs of wear or damage before each use.
- Always wear appropriate safety gear when handling firearms or related components.
- If you experience any issues with the product, discontinue use immediately and seek assistance.

## Specific Safety Precautions for Use

- **Potential Hazards:**
  - Improper installation may lead to malfunction or failure of the gas control system.
  - Using a damaged or worn wave spring can result in unsafe operation of your firearm.
- **Avoiding Hazards:**
  - Follow all installation instructions carefully.
  - Do not modify the wave spring in any way.
  - Ensure that the wave spring is compatible with your specific Riflespeed Gas Control model.
- **Warnings:**
  - This product is not intended for use by individuals under the age of 18.
  - Always consult a qualified gunsmith if you are unsure about installation or use.

## Instructions for Installation and Usage

### 1. Preparation:

- Gather all necessary tools and ensure you have a clean workspace.
- Ensure your firearm is unloaded and safe to work on.

### 2. Installation Steps:

- Remove the existing wave spring from the Riflespeed Gas Control.
- Inspect the area for any debris or damage.
- Install the RS75/RS62 Wave Spring by aligning it properly within the gas control assembly.
- Ensure that the wave spring is seated correctly and securely.

### 3. PostInstallation Checks:

- Conduct a visual inspection to ensure proper installation.
- Test the gas control system to confirm that it is functioning correctly.

### 4. Usage:

- Use the product in accordance with the manufacturer's guidelines for your firearm.
- Regularly check the wave spring during maintenance routines.

## Disposal Instructions

- Dispose of the RS75/RS62 Wave Spring in accordance with local regulations for metal recycling.
- Do not dispose of the wave spring in regular household waste.

## **Contact Information for Further Support**

For any safety inquiries or additional support, please refer to the manufacturer's website or contact your local retailer.

By following these safety instructions, you can ensure the safe and effective use of your RS75/RS62 Wave Spring. Thank you for your attention to these important guidelines.

# Guide de sécurité pour le ressort ondulé RS75/RS62 Riflespeed

## Introduction

Merci d'avoir choisi le ressort ondulé RS75/RS62 de Riflespeed. Ce produit est conçu pour améliorer votre contrôle de gaz. Afin d'assurer votre sécurité et celle des autres utilisateurs, veuillez lire attentivement ce guide de sécurité avant d'utiliser le produit.

## Directives générales de sécurité

- Assurez-vous que le produit est utilisé conformément aux instructions fournies.
- Évitez de laisser le produit à la portée des enfants.
- Vérifiez régulièrement l'état du ressort pour détecter tout signe d'usure ou de dommage.
- Ne tentez pas de modifier le produit, car cela pourrait entraîner des risques pour la sécurité.
- Si vous constatez des problèmes lors de l'utilisation, arrêtez immédiatement d'utiliser le produit et contactez un professionnel.

## Précautions de sécurité spécifiques à l'utilisation

- **Manipulation** : Portez des gants de protection lors de la manipulation du ressort pour éviter les blessures.
- **Installation** : Assurez-vous que toutes les pièces sont compatibles et en bon état avant l'installation.
- **Utilisation** : Ne dépassez pas les limites de pression recommandées lors de l'utilisation du produit.
- **Environnement** : Utilisez le produit dans un environnement sec et propre pour éviter la corrosion.

## Instructions pour l'installation et l'utilisation

### 1. Préparation :

- Rassemblez tous les outils nécessaires pour l'installation.
- Lisez attentivement les instructions d'utilisation fournies avec votre kit de reconstruction Riflespeed.

### 2. Installation :

- Retirez l'ancien ressort en suivant les étapes de démontage de votre dispositif.
- Installez le nouveau ressort ondulé RS75/RS62 en vous assurant qu'il est correctement positionné.
- Serrez toutes les fixations selon les spécifications du fabricant.

### 3. Vérification :

- Après installation, vérifiez que le mécanisme fonctionne correctement.
- Testez le contrôle de gaz pour vous assurer qu'il répond aux attentes.

### 4. Utilisation :

- Utilisez le produit conformément aux spécifications du fabricant.
- Ne forcez pas le mécanisme et évitez d'appliquer une pression excessive.

## Instructions de disposition

- Lorsque le ressort est usé ou endommagé, disposez-en de manière responsable.
- Ne jetez pas le produit dans les ordures ménagères. Consultez les réglementations locales pour le recyclage des métaux.
- Si nécessaire, contactez un centre de recyclage pour obtenir des conseils sur la disposition appropriée.

## Informations de contact pour un soutien supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de ce produit, veuillez contacter le point de contact de l'UE pour obtenir des informations et des conseils supplémentaires.

En suivant ces directives de sécurité, vous contribuez à assurer votre sécurité et celle des autres utilisateurs de ce produit. Restez vigilant et utilisez le produit de manière responsable.



# Guida alle Istruzioni di Sicurezza per la Molla a Onda RS75/RS62 Riflespeed

## Introduzione

Grazie per aver scelto la Molla a Onda RS75/RS62 di Riflespeed. Questo prodotto è progettato per fornire prestazioni ottimali nel tuo sistema di controllo gas. È importante seguire le istruzioni di sicurezza e manutenzione per garantire un utilizzo sicuro e efficace.

## Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di utilizzare la molla solo per l'applicazione prevista.
- Conserva il prodotto in un luogo asciutto e sicuro, lontano da fonti di calore.
- Controlla regolarmente il prodotto per eventuali segni di usura o danni.
- Non utilizzare il prodotto se presenta segni di danneggiamento.
- Segnala eventuali prodotti difettosi o incidenti alle autorità competenti.

## Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Indossa sempre occhiali protettivi durante l'installazione e la manutenzione della molla.
- Mantieni la molla lontana da bambini e animali domestici.
- Evita di toccare la molla con mani bagnate o umide.
- Non tentare di smontare o modificare la molla senza una guida professionale.
- Assicurati che l'area di lavoro sia ben illuminata e priva di ostacoli.

## Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

### 1. Preparazione:

- Assicurati di avere a disposizione tutti gli strumenti necessari per l'installazione.
- Leggi attentamente il manuale del tuo sistema di controllo gas Riflespeed prima di procedere.

### 2. Installazione:

- Rimuovi la vecchia molla dal sistema di controllo gas.
- Inserisci la nuova Molla a Onda RS75/RS62 nel suo alloggiamento, assicurandoti che sia correttamente posizionata.
- Controlla che non ci siano ostruzioni e che la molla sia fissata saldamente.

### 3. Uso:

- Dopo l'installazione, verifica il funzionamento del sistema di controllo gas.
- Esegui test di funzionamento in un ambiente controllato prima di utilizzare il prodotto in situazioni di stress.

## Istruzioni per lo Smaltimento

- Segui le normative locali per lo smaltimento dei materiali metallici.
- Non gettare il prodotto nell'ambiente. Ricicla la molla secondo le linee guida locali.
- Contatta il tuo centro di raccolta rifiuti per ulteriori informazioni sullo smaltimento sicuro.

## Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per domande o preoccupazioni riguardanti la sicurezza del prodotto, contatta il tuo rivenditore o il supporto clienti di Riflespeed. Assicurati di avere a disposizione il numero di modello e la prova di acquisto quando richiedi assistenza.

Grazie per aver scelto la Molla a Onda RS75/RS62 di Riflespeed. Utilizza questo prodotto in modo responsabile e sicuro per garantire le migliori prestazioni.

# Instrukcja Bezpieczeństwa Produktu

## Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup sprężyny falistej RS75/RS62 WAVE SPRING firmy Riflespeed. Niniejsza instrukcja bezpieczeństwa ma na celu zapewnienie bezpiecznego użytkowania produktu oraz ochrony użytkowników przed potencjalnymi zagrożeniami. Prosimy o dokładne zapoznanie się z poniższymi informacjami.

## Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Używaj produktu zgodnie z jego przeznaczeniem, aby uniknąć niebezpieczeństw związanych z niewłaściwym użytkowaniem.
- Przechowuj produkt w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Zawsze sprawdzaj produkt pod kątem uszkodzeń przed użyciem.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne produkty oraz wypadki odpowiednim władzom.

## Szczególne Środki Ostrożności przy Użyciu

- Nie używaj sprężyny, jeśli jest uszkodzona lub ma widoczne oznaki zużycia.
- Upewnij się, że wszystkie elementy systemu kontroli gazu są prawidłowo zainstalowane przed użyciem.
- Nie dokonuj modyfikacji ani nie próbuj naprawiać sprężyny samodzielnie.
- Stosuj odpowiednie środki ochrony osobistej, takie jak okulary ochronne, podczas instalacji i użytkowania.

## Instrukcje dotyczące Instalacji i Użytkowania

### 1. Przygotowanie do instalacji:

- Upewnij się, że masz wszystkie niezbędne narzędzia i części.
- Sprawdź, czy miejsce pracy jest czyste i dobrze oświetlone.

### 2. Instalacja:

- Zdejmij uszkodzoną sprężynę, jeśli jest to konieczne.
- Zainstaluj nową sprężynę falistą RS75/RS62, upewniając się, że jest prawidłowo umiejscowiona.
- Dokładnie sprawdź, czy wszystkie elementy są prawidłowo zamocowane.

### 3. Użytkowanie:

- Używaj sprężyny zgodnie z instrukcjami producenta.
- Regularnie kontroluj stan sprężyny i systemu kontroli gazu.

## Instrukcje dotyczące Utylizacji

- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wrzucaj produktu do ogólnych odpadów, jeżeli jest to zabronione przez prawo lokalne.
- Zwracaj uwagę na możliwość recyklingu materiałów, jeśli to możliwe.

## Informacje Kontaktowe w Celach Dalszego Wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania produktu, skontaktuj się z odpowiednim punktem kontaktowym w UE.

Dziękujemy za przestrzeganie tych wytycznych, co przyczyni się do bezpiecznego i efektywnego użytkowania sprężyny falistej RS75/RS62 WAVE SPRING.

# RS75/RS62 WAVE SPRING Käyttöohjeet ja Turvallisuusohjeet

## Johdanto

Tervetuloa RS75/RS62 Wave Spring tuotteen käyttöohjeisiin. Tämä ohje sisältää tärkeitä turvallisuusohjeita ja käyttöohjeita, jotka auttavat sinua käyttämään tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. RS75/RS62 Wave Spring on valmistettu korkealaatuisesta 177 ruostumattomasta teräksestä Yhdysvalloissa ja se on suunniteltu käytettäväksi Riflespeedin kaasumännissä.

## Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on asennettu ja käytetty valmistajan ohjeiden mukaisesti.
- Tarkista tuote ennen käyttöä mahdollisten vaurioiden tai puutteiden varalta.
- Pidä tuote poissa lasten ulottuvilta.
- Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut tai jos siinä on näkyviä vikoja.
- Ilmoita mahdollisista vaarallisista tuotteista tai onnettomuuksista viranomaisille.

## Erityiset turvallisuusohjeet käytössä

- Käytä aina suojarusteita, kuten suojalaseja ja käsineitä, kun käsittelet tuotetta.
- Varmista, että työskentelyalue on hyvin valaistu ja siisti.
- Älä yritä muuttaa tai korjata tuotetta itse, ellei se ole valmistajan ohjeiden mukaista.
- Vältä tuotteen käyttöä, jos olet väsynyt tai alttiina häiriötekijöille.

## Asennus ja käyttöohjeet

### 1. Asennus

- Varmista, että sinulla on kaikki tarvittavat työkalut ennen asennusta.
- Lue valmistajan ohjeet huolellisesti ennen asennusta.
- Asenna Wave Spring tuote valmistajan ohjeiden mukaisesti varmistaen, että se on kunnolla paikallaan.

### 2. Käyttö

- Käytä tuotetta vain siihen tarkoitukseen, johon se on suunniteltu.
- Tarkista säännöllisesti, että tuote toimii oikein ja ettei siinä ole vaurioita.
- Jos tuote ei toimi odotetusti, lopeta sen käyttö välittömästi ja tarkista se.

## Hävittämishojeet

- Hävitä tuote paikallisten jätteiden käsittelysääntöjen mukaisesti.
- Varmista, että tuote ei päädy luontoon tai kaatopaikoille ilman asianmukaista käsittelyä.
- Ota yhteyttä paikallisiin viranomaisiin saadaksesi lisätietoja turvallisista hävittämismenetelmistä.

## Lisätietoja ja tuki

Jos tarvitset lisätietoja tai tukea RS75/RS62 Wave Spring tuotteen käytössä, ota yhteyttä valmistajaan tai tarkista valmistajan verkkosivut. Muista myös tarkistaa EU:n Safety Gate alustalta mahdolliset tuotteen takaisinvetotiedot.

# Säkerhetsinstruktioner för RS75/RS62 Wave Spring

## Introduktion

Tack för att du valt RS75/RS62 Wave Spring, en ersättningsdel för din Riflespeed Gas Control. Denna guide syftar till att ge dig nödvändig information för säker användning, installation och avfallshantering av produkten, i enlighet med EU:s allmänna produkt säkerhetsförordning (GPSR).

## Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten enligt tillverkarens anvisningar för att säkerställa säkerhet och funktion.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och sårbara grupper.
- Kontrollera produkten regelbundet för tecken på slitage eller skador.
- Rapportera eventuella farliga produkter eller incidenter till relevanta myndigheter.
- Håll dig informerad om återkallelser genom EU:s Safety Gateplattform.

## Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd skyddsglasögon och handskar vid installation och hantering av produkten.
- Undvik kontakt med vassa kanter och skarpa delar under installationen.
- Kontrollera att alla delar är korrekt installerade innan du använder produkten.
- Använd inte produkten om den är skadad eller om du misstänker att den kan orsaka skada.

## Instruktioner för installation och användning

### 1. Förberedelser

- Samla nödvändiga verktyg och säkerhetsutrustning.
- Läs igenom hela installationsguiden innan du påbörjar.

### 2. Installation

- Stäng av gasflödet innan du börjar installationen av Wave Spring.
- Ta bort den gamla Wave Spring från din Riflespeed Gas Control.
- Installera den nya RS75/RS62 Wave Spring genom att följa dessa steg:
  - Placera Wave Spring på rätt plats i gasregulatorn.
  - Kontrollera att den sitter ordentligt innan du återmonterar enheten.
- Återställ gasflödet och kontrollera för läckor.

### 3. Användning

- Använd produkten endast i avsett syfte och enligt tillverkarens specifikationer.
- Var uppmärksam på eventuella förändringar i prestanda och agera omedelbart om något verkar fel.

## Avfallshanteringsinstruktioner

- Kasta produkten enligt lokala avfallsföreskrifter.
- Återvinning av metallkomponenter rekommenderas där det är möjligt.
- Tänk på miljön och undvik att släppa ut produkten i naturen.

## Kontaktinformation för ytterligare stöd

För frågor eller mer information om säkerhet och användning av RS75/RS62 Wave Spring, vänligen kontakta tillverkaren via deras officiella kontaktkanaler. Se till att alltid ha produktens serienummer och inköpsinformation till hands för snabbare service.

Tack för att du följer dessa säkerhetsinstruktioner. Genom att göra det bidrar du till en säkrare användning av RS75/RS62 Wave Spring och skyddar både dig själv och andra.